

Zeitschrift: Der Fourier : offizielles Organ des Schweizerischen Fourier-Verbandes
und des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen

Band: 59 (1986)

Heft: 9

Vereinsnachrichten: Der Fourier : offizielle Mitteilungen des Schweizerischen
Fourierverbandes

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.11.2024

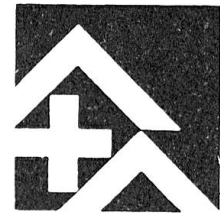
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Der Fourrier

Offizielle Mitteilungen des Schweizerischen Fourrierverbandes

Zentralpräsident Four Bruno Moor, Rebberg 46, 4800 Zofingen
Tel. Privat 062 52 12 39 Geschäft 062 51 75 75

Präsident der Zentraltechn. Kommission Four Heinz Blaser, Geissbergstr. 212, 5236 Remigen
Tel. Privat 056 44 25 03 Geschäft 056 44 11 39



Sektion Aargau

Präsident
Four Armin Boog, Südallee 28, 5034 Suhr
Tel. P 064 22 70 54 G 064 21 23 57

Techn. Leiter
Hptm Rudolf Roth, Vogtsmattweg 630, 4335 Laufenburg
Tel. P 064 64 17 68 G 064 64 11 41

Adressänderungen an:
Four Stefan Zundel, Römerstrasse 164, 5263 Oeschgen
Tel. P 064 61 25 56 G 064 61 30 31

Stamm Fricktal

Montag, 6. Oktober, ab 19 Uhr, im Restaurant Rössli, Eiken

Stamm Brugg

Freitag, 5. September, ab 20 Uhr, im Hotel Rotes Haus, Brugg
Freitag, 3. Oktober, ab 20 Uhr, im Hotel Rotes Haus, Brugg

Stamm Zofingen

Freitag, 26. September, ab 20 Uhr, im Restaurant, Schützenstube, Zofingen
Freitag, 31. Oktober, ab 20 Uhr, im Restaurant Schützenstube, Zofingen

Mutationen:

Wir freuen uns, aus der Fourierschule II/86 folgende neuen Mitglieder in unseren Reihen begrüßen zu dürfen: Die Fouriere Bernhard Ammann, Bellikon – René Bochsler, Baden – Markus Ducrey, Kaisten – Daniel Frischknecht, Aarau – Jörg Hähni, Neuenhof – Hanspeter Hilfiker, Buchs AG – Beat Käser, Suhr – Markus Meier, Kaisten – Michael Merkli, Spreitenbach – Patrick Schmitter, Bremgarten und Mag Four Peter Vismara, Windisch.

Sektion beider Basel

Präsident
Four Hans-Rudolf Grünenfelder, Spalentorweg 62, 4051 Basel
Tel. P 061 22 09 57 G 061 23 18 88

Technische Kommission
Four Christoph Herzog, Im Schänzli 101, 4132 Muttens
Tel. P 061 41 86 77 G 061 92 91 11

Adressänderungen an:
Rf Rico Canonica, Burgfelderstrasse 69, 4055 Basel
Tel. P 061 44 60 76 G 061 23 00 55

Stamm

Mittwoch, 24. September, ab 20 Uhr, im Restaurant Uelistube in Basel

Donnerstag, 2. Oktober, ab 20 Uhr, im Restaurant Gitterli in Liestal

Dienstag, 7. Oktober, ab 18 Uhr, im Café Spitz in Basel

Pistolenclub

Schützenmeister
Four Paul Gyax, Colmarerstrasse 49, 4055 Basel
Tel. P 061 43 06 23 G 061 54 61 11

Nächste Veranstaltungen:

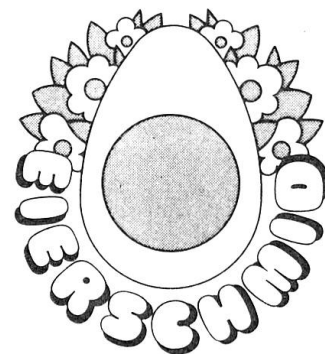
- Samstag, 13. September, 8 – 11 Uhr, freiwillige Übung, Allschwilerweiher, 50 m.
- Samstag, 20. September, 9 – 12 Uhr, Vorschiesen Solothurnische-Feldmeisterschaft in Balsthal.
- Samstag, 27. September, 8 – 11 Uhr, freiwillige Übung, Allschwilerweiher, 25 m.
- 27./28. September, Solothurnische-Feldmeisterschaft in Balsthal.

Eier Eier Eier

Gekocht oder roh, für die Küche und im Feld, wir beliefern Sie fast überall.

Rufen Sie doch unsere nächste Verkaufsstelle an:

- | | | |
|-------------------------------------|--------------------------------------|------------------------------------|
| - Kloten
01 814 08 00 | - Emmen
041 55 57 57 | |
| - Zollikofen
031 57 18 71 | - Rorschach
071 41 51 20 | - Cadenazzo
092 62 26 30 |
| - Reinach
061 76 22 38 | - Haldenstein
081 27 28 74 | - Bussigny
021 34 54 59 |



Eierschmid AG, Kloten

Kantonale Matchtage

Obwohl der im Jahre 1985 erfolgreiche Daniel Peter pausierte, darf von einer würdigen Präsenz gesprochen werden.

A-Meisterschaft:	Reynold Pillonell	496 Punkte
	(kleine Auszeichnung)	
B-Meisterschaft:	Rupert Trachsel	545 Punkte
	(grosse Auszeichnung)	
	Reynold Pillonell	525 Punkte
	(kleine Auszeichnung)	
C-Meisterschaft:	Chris Müller	563 Punkte
	(grosse Auszeichnung)	
	Josef Bugmann	560 Punkte
	(grosse Auszeichnung)	
	Rupert Trachsel	537 Punkte
	(kleine Auszeichnung)	

Luzerner Kantonschützenfest

Der Vorhersage entsprechend verlief auch dieser Anlass für uns äusserst zufriedenstellend. Auch ohne Streichresultate konnte das Sektionsresultat auf 91,142 Punkten festgesetzt werden. Besonders erwähnt werden darf die Gruppe Spatz, welche auf 25 m ein für unsere Verhältnisse fast unglaubliches Gruppenresultat von 391 Punkten (Maximum 400) zusammenbastelte.

Folgende Schnellstich-Resultate standen zu Buche: Chris Müller 100, Josef Bugmann, Rupert Trachsel und Paul Gygax je 97 Punkte.

Sektion: Josef Bugmann 96, Rupert Trachsel 93, Reynold Pillonell 92, Kurt Lorenz 91, Chris Müller 91 und Werner Flükiger 89 Punkte.

Militär: Rupert Trachsel 440 und Werner Flükiger 437 Punkte.

Auszahlung: Chris Müller 57 Punkte.

Schnell 50 m: Chris Müller 53 Punkte.

Entlebuch: Werner Flükiger 92 und Rupert Trachsel 90 Punkte.

Präzision 25 m: Josef Bugmann und Chris Müller je 93, Rupert Trachsel und Werner Flükiger je 90 Punkte.

Duell: Josef Bugmann 98, Rupert Trachsel und Chris Müller je 96, Paul Gygax 91 Punkte.

Meisterschaft C: Josef Bugmann 573, Chris Müller 571, Rupert Trachsel 560 (alle grosse Auszeichnungen) und Paul Gygax 537 Punkte (kleine Meisterschaft).

Solothurner Kantonschützenfest

Der grösste Dampf war da und dort schon draussen und demzufolge ging das Sektionsresultat auf 88,517 Punkte zurück. Da unsere Schützen aus ferientechnischen Gründen nicht geschlossen antreten konnten, sind noch nicht alle Kranzresultate bekannt.

Historisches Dornacherschiessen

Als einziger Schütze konnte sich Reynold Pillonell an diesem nicht einfachen Wettkampf unter die Kranzträger einreihen. Medaillengewinner wurde Ernst Niederer.

Einzelgänger

Nachdem die Mehrheit der Schützen der Gruppenmeisterschaft 50 m von der Kombinationsmöglichkeit Gebrauch gemacht hatten, reihten sich nachträglich noch Werner Flükiger mit 92 und Franz Kölliker mit 90 Punkten in die Erfolgsliste ein.

Am Kantonalen in Schaffhausen erzielten Chris Müller und Rupert Trachsel in der B-Meisterschaft 567 resp. 527 Punkte und durften hierfür die entsprechenden Auszeichnungen entgegennehmen. Dass bei dieser Gelegenheit noch weitere Kranzresultate erzielt wurden, ist selbstverständlich.

Sektion Bern

Präsident

Four Donald Winterberger, Hagwiesenstrasse 43, 3122 Kehrsatz
Tel. P 031 54 52 81 G 031 64 69 60

Technische Leitung

Hptm Roland Christen, Elzweg 21, 4900 Langenthal
Tel. G 031 67 43 04

Adressänderungen an:

Four Werner Marti, Nünenenstrasse 30, 3600 Thun
Tel. P 033 23 15 85 G 031 67 43 17

Stamm Bern

jeden Donnerstag ab 18 Uhr, im Restaurant Burgernziel Bern
Im September kein Kegelabend (Ferien)

Stamm Seeland

Mittwoch, 10. September, 20 Uhr, im Restaurant zum Jäger in Jens

Stamm Oberland

Dienstag, 7. Oktober, ab 20 Uhr, im Restaurant Rössli in Dürrenast

Nächste Veranstaltungen:

● Besichtigung Bahnhofbuffet Bern

Samstag, 27. September, organisiert von der SOGV, Sektion Bern. Anmeldungen mit Postkarte an den 1. technischen Leiter, Hptm Roland Christen. Vollständige Adresse und Telefonnummer angeben. Den Angemeldeten wird der Besammlungsort und die Zeit mitgeteilt. Anmeldefrist: 15. September!

● Takt-/techn. Übung 1986

Vorbereitung auf die Hellgrünen Wettkampftage vom 15./16. Mai 1987

«Ohne Fleiss kein Preis!» Dieses Sprichwort gilt auch für die bevorstehenden hellgrünen Wettkampftage.

Der Fleiss den wir meinen, ist die persönliche Vorbereitung auf den Wettkampf. Wir helfen Euch dabei, indem wir Euch zu einem Vorbereitungsanlass einladen.

Ihr werdet dabei eingehend über das Wettkampffreglement orientiert und erhaltet die Gelegenheit, unter Anleitung kundiger OL-Spezialisten einen Skorelauf zu absolvieren. Im weiteren habt Ihr die Möglichkeit, einem Schiessstraining mit der Pistole bzw. Stgw/Kar unter Leitung von Schiesslehrern beizuwohnen. Auf einem anderen Posten wird man im Bereich ACSD ausgebildet.

Datum: Samstag, 25. Oktober, 8.45 – 16.15 Uhr,
Sand-Schönbühl und Umgebung

Das Detailprogramm wird den Angemeldeten als Bestätigung zugestellt.

Anmeldung per Postkarte mit Angabe von Grad, Name, Vorname, genauer Adresse und Telefon an den l. technischen Leiter.

Anmeldefrist: Samstag, 27. September.

Der Anlass zählt für die Jahresmeisterschaft!

Pistolensektion

Präsident

Four Urs Aeschlimann, Wankdorffeldstrasse 83, 3014 Bern
Tel. P 031 42 58 88 G 031 61 23 72

Nächste Schiessanlässe:

● Samstag/Sonntag, 6./7. September, Micheli-Schüpbach-Pistolenschiessen in Langnau und Napf-Pistolenschiessen in Trub.

● Samstag, 20. September und Samstag/Sonntag, 27./28. September, Biglenschiessen in Biglen.

● *Endschiessen 1986*

Wir treffen uns am Samstag, 4. Oktober, ab 9 Uhr im Stand Riedbach.

Unser Schützenmeister wird noch persönlich einladen. Kameraden reserviert Euch diesen Samstag. Die Grill-Equipe wird sich wiederum bemühen, braungebratene Schweins- und Kalbsbratwürste bester Qualität anzubieten.

GRILL
Javerna
BANKETT-SALE
tschu tschu bar
Brasserie
TRAMS-EXPRESS
GALERIE-
RESTAURANT
CAFE
RAPID

BAHNHOF BUFFET BERN

HANS-RUEDI HALLER BERN
TEL. 031/22 34 21 031/22 88 22
TELEX 33 3 22 B BERN CH

**Die Hellgrünen treffen
sich im Bahnhofbuffet
Bern**

Männlichenbahn Grindelwald



Ihr Ziel für Familien-,
Vereins- und Betriebsausflüge

-  vielseitiges Wandergebiet
-  familienfreundlich
-  Bergrestaurant
-  1200 bei der Talstation
-  Rollstuhlgondel
-  036 - 53 38 29

Die beste Versicherung für Gelungenes



HANS KASPAR AG

Binzstr. 12 8045 Zürich Tel. 01/4621122



Gastgewerbeschule Luzern

Grundschulung, Kaderschulung, Managementtraining,
Forschung seit 1974

Damen und Herren aus der Lebensmittelbranche und dem Gastgewerbe, die ins Gastgewerbe einsteigen oder im Gastgewerbe aufsteigen wollen, verlangen unverbindlich die Unterlagen für den nächsten

Wirtkurs neben der Berufsarbeit

Mindestalter 20 Jahre. Die Wirteprüfung wird von der staatlichen (kantonalen) Wirteprüfungskommission abgenommen und berechtigt zur Führung von Gastgewerbebetrieben jeder Art (Wirtepatent).

Die Ausbildung eignet sich auch zur Weiterbildung.

Gastgewerbeschule Luzern
Wesemlinstrasse 46, 6006 Luzern,
Telefon 041 36 36 85

Riesling-Silvaner
Füs Bat 81

**SCHWEIZER
BLAUBURGUNDER**
Füs Bat 81

WIENKELLEREI RAHM HALLAU

Edle Weine mit truppeneigener Etikette
in bester Qualität und günstig

Wein- und Rimuss-Kellerei Rahm
8215 Hallau Tel. 053 6 31 44

Sektion Graubünden

Präsident
Four Alex Brembilla, Wiesentalstrasse 105, 7000 Chur
Tel. P 081 27 17 34 G 081 21 02 71

Techn. Leiter
Oblt Hanspeter Nigg, Plazziel, 7477 Filisur
Tel. P 081 72 16 27 G 081 71 17 17
Adressänderungen bitte an den Präsidenten melden.

Stamm Ortsgruppe Albula
Donnerstag, 2. Oktober, ab 18 Uhr, im Hotel Albula, Tiefencastel

Stamm Ortsgruppe Engadin
Donnerstag, 2. Oktober, ab 18 Uhr, im Hotel Albana, St. Moritz

Gruppo Furieri Poschiavo
Giovedì, 2 ottobre, Albergo Suisse, Poschiavo

Nächste Veranstaltungen:

- Freitag, 12. September, Vortrag Postorganisation für den Kanton Graubünden.
- Samstag/Sonntag, 20./21. September, Biglenschüssen und Begehung des Emmentales.

Standespräsidentenfeier vom 30. Mai in Chur

Sicher wird die kürzlich erfolgte Wahl ins Standespräsidium in die Geschichte eingehen. Denn erstmals im 183-jährigen Bestehen des Kantons Graubünden wird eine Frau den Grossen Rat für ein Jahr präsidieren. Ida Derungs wurde 1973 als eine der ersten Frauen ins Kantonsparlament gewählt. Ein Jahr zuvor wurde in Chur das Frauenstimmrecht mit überwältigender Mehrheit eingeführt. Die Politikerin, der man viel Durchhaltewillen und grosse Arbeitsleistung nachsagt, hat sich nicht nur mit dem Einsatz für die Sache der Frau, sondern auch mit dem Engagement für die Sache der Familie, der Jugend und der Erziehung einen Namen gemacht. Als höchste Bündnerin wurde sie nun im Jubiläumsjahr «2 000 Jahre Römisch Chur» zur Raetia Prima ernannt. Da zudem das weibliche Element in der Politik allgemein noch zu wenig vertreten sei, verlieh ihr der Regierungspräsident sogar den Ehrentitel «Ida Halley I.».

Auch für uns Fouriere bildete dieses Fest einen Höhepunkt im Arbeitsprogramm 1986. Galt es doch im Titthof für etwa 340 Personen ein schmackhaftes Essen auf die festlich geschmückte Tafel zu bringen. Federführend für das gute Gelingen waren einmal mehr unsere erfahrenen Kameraden Claus Peder und Jürg Hemmi. Das Menü setzte sich wie folgt zusammen: Lachs auf Toastbrot; gemischter Salat; Schweinssteak an Morchelsauce, Spätzli, Bohnen mit Speck; Kirsch-Rahm-Torte; Kaffee mit diversen Spirituosen.

Übrigens feierten auch wir eine Premiere. Die in diesem Jahr als erste Fourierkameradin in die Sektion eingetretene Elsbeth Bundi nahm zum ersten Mal an einem unserer Anlässe teil.

Für den tadellosen und grossen Einsatz unserer Helferinnen und Helfer danken wir recht herzlich.

Sektion Ostschweiz

Präsident

Four Jürg Gubser, c/o Gubser Treuhand, Zürcherstrasse 9,
8640 Rapperswil SG Tel. P 055 28 21 48 G 055 27 97 97

1. Techn. Leiter

Hptm Christian Lutz, Rosenfeldweg 10, 9000 St. Gallen
Tel. P 071 27 07 49 G 071 20 36 04

Adressänderungen an:

Four Hanspeter Croato, Bahnhofstrasse 25
8253 Diessenhofen Tel. P 053 7 64 43 G 053 7 81 21

Mutationen:

Der Sektionsvorstand freut sich, die folgenden Kameraden in der Sektion Ostschweiz willkommen zu heissen:

Aus der Fourierschule I/86

Edwin Alpiger, Jona – Andreas Bischoff, Frauenfeld – Andreas Brack, Andhausen – Christian Breu, St. Gallen – Hubert Bürge, Mosnang – Hanspeter Grob, Degersheim – Mathias Grünenfelder, Glarus – Rolf Hefti, Leuggelbach – Roland Heule, Wattwil – Hansjürg Hohl, St. Gallen – Stefan Meili, St. Gallen – Philipp Müller, St. Gallen – Patrick Münch, Gossau SG – Rudolf Preisig, St. Gallen – Felix Schweizer, Kradolf – Christian Siebert, Algetshausen – Bruno Wenger, Dübendorf – Marcel Zehnder, Wängi.

Aus der Fourierschule II/86

Bruno Ambrosetti, St. Gallen – Roland Bentele, St. Gallen – Stefan Bont, Altstätten – Michael Bruhin, Abtwil – Dominik Erny, Wil – Elmar Kuster, Eschenbach SG – Peter Langenegger, Kriessern – Rudolf Meier, Wil – Pieter Van Vliet, Jona – Markus Zimmermann, Mels.

Wir bitten Euch, geschätzte Neumitglieder, an den Anlässen der Sektion und der Ortsgruppen aktiv mitzumachen.

Die Obmänner der Ortsgruppen freuen sich, Euch persönlich kennenzulernen und wünschen Euch bei den Anlässen viel Vergnügen.

Section Romande (ARFS)

Kontaktadresse

Four Germain Henet, rue des Fauvettes 6, 2800 Delémont
Tel. P 066 22 74 72 G 061 23 58 88

Stamm in den Kantonen Jura, Neuenburg, Freiburg, Wallis, Waadt und Genf

Sektion Solothurn

Präsident

Four Hansruedi Schütz, Schützweg 1, 4536 Attiswil
Tel P 065 77 24 34 G 065 21 26 55

Techn. Leiter

Lt Qm Daniel Baumann, Blumensteinweg 9 a, 4500 Solothurn
Tel P 065 22 10 74 G 061 54 20 54

Nächste Veranstaltungen:

● End-/Preisschiessen 1986

Zum diesjährigen End-/Preisschiessen treffen wir uns am 19. September um 18 Uhr im Schießstand Balsthal. Wir freuen uns, viel neue Schützen begrüßen zu dürfen.

● Übung mit dem VSMK

Am Samstagmorgen, 27. September, treffen wir uns mit den Kü-Chefs, um gemeinsam einen Koreaofen zu bauen und darin unser Mittagessen zu kochen. Die Familienangehörigen können das gemeinsame Werk am Nachmittag bestaunen und ausprobieren.

Das Detailprogramm wird verschickt!

Das Schiessen ist des Fouriers Lust

Dies trifft sicherlich nicht in jedem Falle zu, in unserer Sektion nimmt aber die Zahl der Schiessfreudigen jährlich zu und das ganz bestimmt nur dank dem lobenswerten Einsatz unseres Schützenmeisters Peter Häfliger. Seit Jahren organisiert er etwa sieben abwechslungsreiche Schiessanlässe; Feldschiessen, obligatorisches Schiessprogramm, Plausch- und Preisschiessen. In diesem Jahr wurde sogar zum zweitenmal ein Combat-Schiessen, unter der Leitung eines Instructors der Kantonspolizei Solothurn, ausgetragen; alle anwesenden Kameraden waren begeistert.

Gute Schützen stellen ihr Können unter Beweis und weniger talentierten Schützen wird mit Rat und Tat zur Seite gestanden; dank diesem Rezept des Schützenmeisters kann man sich wirklich jedesmal auf das Schiessen freuen.

Erfahrungsaustausch, abenteuerliche Geschichten und aktuelle Probleme bilden zum Abschluss den Gesprächsstoff bei einem verdienten Schützenztrunk in einem naheliegenden Restaurant.

Mutationen

Wir heissen in unseren Reihen recht herzlich willkommen: aus der Fourierschule I + II die Fouriere François Dick, Seuzach – Armin Imoberdorf, Bettlach – Ronald Meier Trimbach – Andreas Müller, Solothurn – Philipp Strebel, Olten.



Coop

1300 Läden in allen Kantonen für 90% der Bevölkerung

Sezione Ticino

Casella postale 22, 6512 Giubiasco

Presidente

Furiere Adriano Pelli, via alle gerre 20, 6512 Giubiasco
Tel. P 092 27 20 22 U 092 62 14 84

Commissione tecnica

Magg Qm Felice Ruffa, Magg Qm Luigi Ghezzi
cap Qm Giorgio Boggia

Prossime manifestazioni:

6/7 settembre, escursione con meta un rifugio in valle di Blenio.

21 settembre, tradizionale rallye della via verde (meta a sorpresa).

11 ottobre, escursione-gita a Dübendorf con relativa visita al museo svizzero delle truppe di aviazione.

Sektion Zentralschweiz

Präsident

Four Urs Bühlmann, Lützelmatstrasse 10, 6006 Luzern
Tel. P 041 31 56 18 G 041 57 22 72

Techn. Leiter

Oblt Kurt Haas, Huebwiesenstrasse 8, 8155 Niederhasli
Tel. P 01 850 64 18 G 01 305 12 12

Adressänderungen schriftlich an:

Four Guido Schaller, Giebelweg 16, 6343 Buonas

Stamm

Dienstag, 7. Oktober, ab 20 Uhr, im Hotel Drei Könige, Ecke Bruchstrasse/Klosterstrasse, 6003 Luzern

Nächste Veranstaltung:

● *Herbstübung*

Samstag/Sonntag, 20./21. September. Die diesjährige Herbstübung findet im Kanton Obwalden statt. Reserviert Euch bitte dieses Datum (das Einladungsschreiben mit den Detailangaben folgt).

Das gemäss Arbeitsprogramm vorgesehene Datum vom 13./14. September wurde aufgegeben, da an diesem Wochenende umfangreiche Festivitäten in der Stadt Luzern stattfinden.



Edle
Walliser Weine
von PROVINS
VALAIS

Sektion Zürich

Präsident

Four Hans Gloor, Geissewinkel 1, 8197 Rafz
Tel. P 01 869 17 61 G 01 462 63 53

TK-Leitung

Oblt Qm Ruedi Weber, Schauenbergstrasse 60, 8046 Zürich

Adressänderungen an:

Four Christian Würzler, Rebhaldenstrasse 33, 8912 Obfelden
Tel. P 01 761 36 63 G 01 761 44 15

Technische Kommission

● *6. Combatschiessen 1986*

150 Mitglieder unseres Verbandes haben 1985 an unserer Pistolen-Gefechtsschiessausbildung teilgenommen. Junge Mitglieder, eine Rekordzahl, und ältere Routiniers haben den Weg nach Winterthur unter die Füsse genommen und total etwa 3 Stunden für sich und die Armee eingesetzt.

Attraktiver Kurs von Profis geleitet, mit Pistoleneinsatz so, wie dies für Polizei und Militär im Einsatz erforderlich ist; in allen Lagen, im instinktiven Deutsschuss, bei allen Lichtverhältnissen und dies mit 75 Schuss.

Sie können mindestens 2 Idealzeitpunkte wünschen:

Freitag, 24. bzw. 31. Oktober, Beginn jeweils 17 Uhr, 18.30 Uhr, 20 Uhr, evtl. 21.30 Uhr, oder

Samstag, 25. Oktober bzw. 1. November, Beginn jeweils 6.30 Uhr, ganzer Vormittag, über Mittag, nachmittags oder abends früh, in 6-er Gruppen je ca. alle 1½ Stunden.

Wünsche werden wenn möglich berücksichtigt. Auf Wunsch auch Fahrt mit Halbtax-Ausweis möglich.

Anmeldung mittels Einzahlung von Fr. 39.- bis 4. Oktober an:

ZKB Egg ZH, PC-Konto 80-1619-7
zG. Kto 1135.042.602 - 735.

Auskünfte und Kontaktadresse für diesen Anlass:

Christian Beusch, 8352 Rätterschen,
Telefon P 052 36 17 90 G 052 84 52 43.

**günstige
Frisch- und Tiefkühlprodukte**
Geflügel, Geflügelteile, Wild, Fische, Gemüse,
Früchte, Kartoffel-Produkte, Backwaren, Eier, Käse,
Polaris-Glases.
Lieferung franko Domizil (Talbahnstation).
Verlangen Sie unsere Preislisten.



8050 Zürich, Hagenholzstrasse 113, Telefon 01 810 79 79
Bern 031 23 03 03 Chur 081 22 11 15
Giubiasco 092 27 38 06 La Tour-de-Peilz 021 54 12 71

Regionalgruppe Zürcher Oberland

Obmann
Rf Martin Läng, Widumstrasse 8, 8603 Schwerzenbach
Tel. P 01 825 03 83 G 01 821 59 21

Nächste Veranstaltung:

● 19. September, Pistolenschieszen

Am Freitag, 19. September, heisst es zum letzten Mal in diesem Jahr «Feuer frei».

Die 25 m-Anlage im Schießstand Uster ist wiederum ab 18 Uhr für uns reserviert. Geschossen wird das Bundesprogramm mit der Möglichkeit, das gleiche Programm vorher als Training zu absolvieren.

Treffpunkt: Ab 17.45 Uhr, Schießstand Uster, 25 m-Anlage.

Kosten: Nur die Munition.

Unser Organisator, Peter Eltschinger, der Schützenmeister, sowie die allseits beliebte und nette Frau Zbinden von der Schützenstube erwarten Euch alle.

Benützt die Gelegenheit, um vor dem Combatschiessen und vor allem vor den Wettkampftagen 1987 in Brugg noch zu üben.

Kameraden, meldet Euch sofort an, wir erwarten eine grosse Beteiligung.

Anmeldung an: Four Peter Eltschinger
Winikerstrasse 8, 8610 Uster, Telefon P 01 940 31 30
oder an den Obmann.

Pistolensektion

Obmann
Four Hannes Müller, Lenzburgerstrasse 30, 5507 Mellingen
Tel. P 056 91 29 81

Adressänderungen an:
Ernst Müller, Lerchenberg 17, 8046 Zürich

Wie jedes Jahr, besuchte die PSS auch dieses Jahr Kantonschützenfeste oder Landesteilschiessen. Vermutlich wegen der Sommerferienzeit liegen die Resultatmeldungen noch nicht vor.

SPGM Hauptschiessen 1./2. Runde

Unsere Gruppe totalisierte in der 1. Runde Hauptschiessen 368 Punkte. Damit erreichte sie die Qualifikation für die 2. Runde Hauptschiessen vom 14. – 23. August wo unsere SPGM Gruppenschützen auf die Teilnehmer Schwyz PS-UOV II, Möhlin-PS und Linden-PS treffen.

Wochentagsübungen 50/25 m, jeweils von 16 – 19 Uhr

- Donnerstag, 11. September
- Freitag, 19. September

An beiden Tagen Vorschiessen Endschiessen und Damenschiessen. Nach dem Schiessen gemütlicher Hock in der Schützenstube.

Endschiessen und Damenschiessen

- Samstag, 20. September, 9 – 12 und 14 – 17 Uhr
Einladung folgt!



**Schweizerische Genossenschaft
für Gemüsebau SGG**
3210 Kerzers 031 95 56 61

weiterer Handelsbetrieb in 8952 Schlieren
Telefon 01 730 09 73 Gaswerkareal

Das Spezialgeschäft für

**Gemüse
Früchte
Speisekartoffeln
Tiefkühlprodukte**

Das ganze Jahr liefern wir sämtliche
Saisonartikel zu vorteilhaften Preisen.

Kochen als Kunst

Anne Trüb

Ernesto Schlegel «Feu sacré»

Ein Leben für die Kochkunst
Einer der ganz grossen Küchenchefs
erzählt aus seinem Leben und verrät seine
besten Rezepte.

Ca. 210 S., 48 Farb- und zahlreiche SW-
Abb., geb., Fr. 78.—

Gertrud Maria Gander

Erfolgreich einladen

Rezepte und Anleitungen einer erfahrenen
Gastgeberin. Ein Ratgeber, der jede Einla-
dung gelingen lässt.

Ca. 286 S., 29 Farbbabb. und zahlreiche
Skizzen, geb., Fr. 58.—

Toulouse-Lautrec/Maurice Joyant

Die Kunst des Kochens

Die raffinierten und originellen Rezepte von
Toulouse-Lautrec, der ein ebenso leiden-
schaftlicher Koch wie Maler war, in einer
revidierten Neuauflage.

168 S., durchgehend farbig ill., geb.,
Fr. 58.—

Benteli Verlag Bern In jeder Buchhandlung